



めぐり合うべき
「粋」と「品」が織りなす
和福デニム

～着物LIFEに彩を～







KIMONO Designer /stylist

Rina Yamaguchi

Shop : RIBIAN

Contact : ribian.net



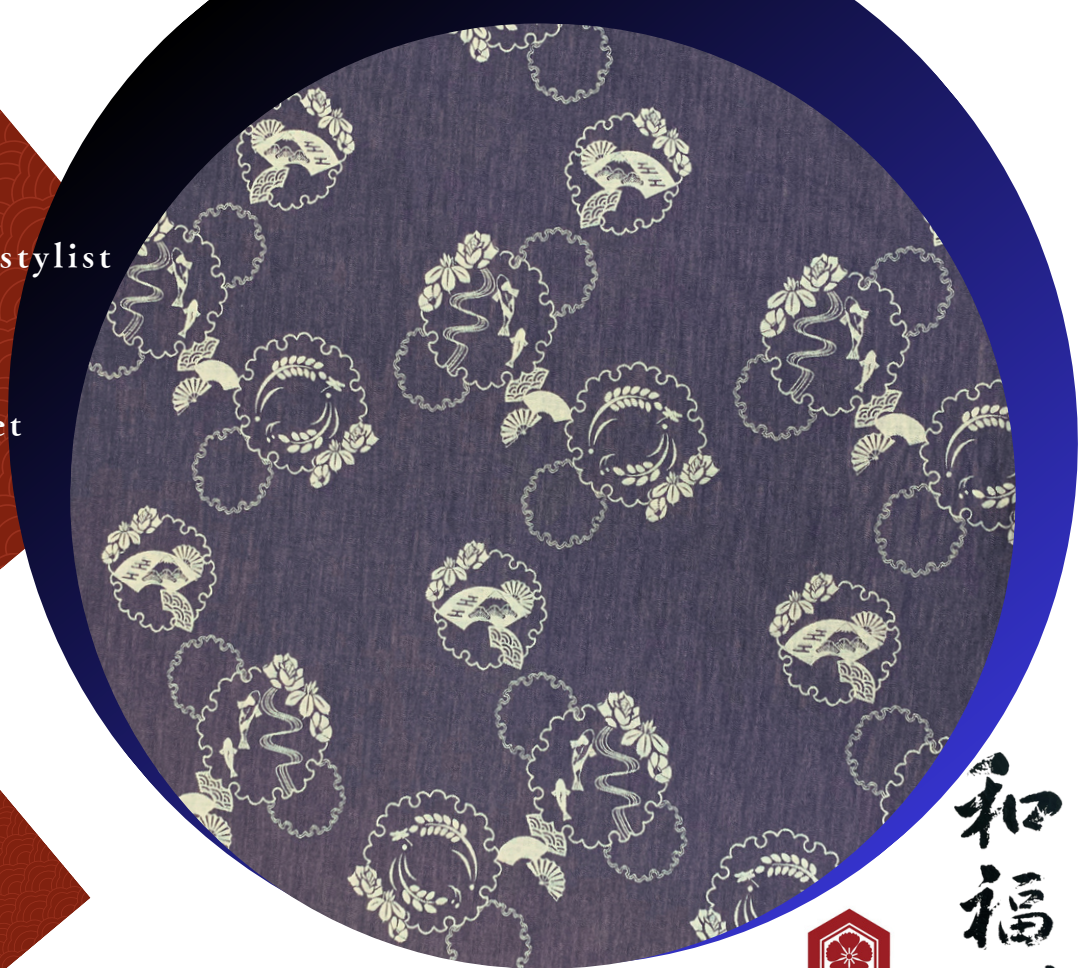
'yukiwa' story

雪輪物語

むかしむかし、薔薇の町に住む少女が
鯉に餌をあげていました。
鯉は勢いよく成長し錦鯉となり、
その周りには花しょうぶや椿が咲き誇り
たくさんの人の心を
豊かにしてくれました。

茜色の空にとんぼがやってきて
稲が実りました。
一粒が万倍にもなると大喜び。
家族で美味しいご飯を食べていると、
「とんぼのように進みなさい。
前にしか飛ばない、後ろに下がらないから
勝ち虫と呼ばれて武士に愛された。」と
教えてくれたのでした。

やがて大人になり旅に出ました。富士山に
日が昇る雄大な光景に感動し、大きな夢を
抱きました。
故郷へ帰り巡りめぐる四季の美しさ、
日常の幸せに感謝し、ご縁ある方々に
福がやってきますようにと、願いを込めて
舞を披露しました。



和福デニム

Once upon a time, a young girl living in the town of roses fed koi fish. The koi grew vigorously and transformed into beautiful Nishikigoi. Around them, irises and camellias bloomed in full splendor, enriching the hearts of many people.

As the crimson sky filled with dragonflies, the rice ripened. With great joy, they celebrated how a single grain had multiplied a thousandfold. While the family enjoyed a delicious meal together, they were taught a young girl, "Move forward like the dragonfly, which only flies forward and never backward. That is why it is called the 'victory insect' and was loved by samurai."

Eventually, a young girl grew up and embarked on a journey. she was moved by the magnificent sight of the sun rising over Mount Fuji and developed big dreams. Returning to their hometown, she expressed gratitude for the beauty of the ever-changing seasons and the happiness of everyday life. With a heartfelt prayer that good fortune would come to those she were connected to, she performed a dance, filled with their wishes.

～事業への想い～

世界中の方々に馴染みのあるデニムで表現した和福デニムが
日本和文化継承&地域産業活性化につながると幸いです。

#和福デニム #wafukudenim

～着て洗うことで自分色に変わっていくのを楽しむ～

【品質】日本製 / 綿100% / ワンウォッシュ加工あり

【製品】インディゴ染料で染めた素材を使用しております。着用時は、他の衣類や小物類に色移りする場合がありますのでご注意ください。

【お手入れ】洗濯は（漂白剤×中性洗剤○）他の物への色移りの可能性があるため単独洗いをお願いします。乾燥機は型崩れや縮む原因になります。アイロンはあて布を使用し、干すときはシワを手で伸ばし陰干しをおすすめします。

～自分で洗えて簡単・楽に！仕上がり綺麗！～

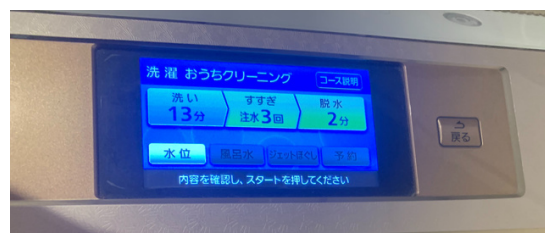
洗濯方法ご紹介

①着物をたたんだまま
洗濯ネットへ



②おうちクリーニング ドラム式洗濯機では
（洗い13分/すすぎ3回/脱水2分）

※洗濯機メーカーにより設定が異なりますので、
ご参考までに。洗剤はおしゃれ着用（中性）



③洗濯後、着物ハンガーにかけて
手でパタパタ



④ほぼシワなし！
アイロンなしでもOKな仕上がり

